

Dodatok Ponuka FIRMALIndividualPlyn+

uzatváraný ku všetkým Zmluvám o združenej dodávke plynu uzatvoreným medzi Zmluvnými stranami pre v prílohe č. 3 tohto Dodatku uvedené odberné miesta Odberateľa (ďalej spolu len „Zmluva“), a to v nasledujúcom znení (ďalej len „Dodatok“):

Číslo obchodného partnera: 5100000139

Číslo Dodatku: _____

Dodávateľ (ďalej len „Dodávateľ“):

ZSE Energia, a.s., Čulenova 6, 816 47 Bratislava 1

IČO: 36 677 281, DIČ: 2022249295, IČ DPH: SK2022249295

Zapísaný v OR OS BA1, odd. Sa, vložka č. 3978/B

Držiteľ povolenia na dodávku plynu vydaného ÚRSO č.: 2011PO166

Doručovací adresa: P.O.Box 325, 810:00 Bratislava 1

Kontakt: 0850 111 555, www.zse.sk, kontakt@zse.sk

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

IBAN: SK72 1100 0000 0026 4900 0047, BIC (SWIFT): TATRKBX

Odberateľ (ďalej len „Odberateľ“):

Obec Trenčianske Stankovce

Obchodné meno, právna forma odberateľa

00312100

IČO

2021080072

DIČ

neplatiteľ DPH

IČ DPH

Trenčianske Stankovce 362, 913 11 Trenčianske Stankovce

Sídlo

Ulica

Č. súpis./orientač.

Obec

PSC

Zastúpený osobami oprávnenými konať a podpisovať vo veciach Zmluvy:

JUDr. Martin Markech, starosta obce

Meno, priezvisko a funkcia

Meno, priezvisko a funkcia

ČSOB, a. s., pob. Trenčín

Bankové spojenie (názov banky)

SK37 7500 0000 0040 2696 6602

IBAN

+421908553049

Telefón

kadakova@trencianskestankovce.sk

E-mail

Povinnosť sprístupniť informácie podľa zákona č. 211/2000 Z.z. (vyplní iba verejná správa)

áno nie

Čl. I. Predmet Dodatku (definícia zmeny)

- Predmetom Dodatku je dohoda Zmluvných strán na zmenu a doplnení Zmluvy, ktorá sa dopĺňa o Ponuku FIRMALIndividualPlyn+ za ďalej v tomto Dodatku uvedených podmienok.
- Obsahom Ponuky FIRMALIndividualPlyn+ je poskytnutie výhodnejšej ceny za dodávku plynu v porovnaní s cenami za dodávku plynu uvedenými v štandardom cenníku Dodávateľa (ďalej len „Ponuka FIRMALIndividualPlyn+“). Štandardným cenníkom Dodávateľa podľa predchádzajúcej vety je v čase dodávky plynu platný Cenník za združenej dodávku plynu pre odberateľov plynu mimo domácnosti (maloodber) zverejnený na webovom sídle Dodávateľa www.zse.sk.
- Ponuka FIRMALIndividualPlyn+ sa vzťahuje na všetky odberné miesta Odberateľa uvedené v prílohe č. 3 tohto Dodatku, ktorých predpokladaná ročná spotreba plynu nepresahuje hodnotu 641 400 kWh (ďalej spolu len „Odberné miesta“ alebo každé samostatne „Odberné miesto“).
- Zmluvné strany sa za účelom poskytnutia Ponuky FIRMALIndividualPlyn+ výslovne dohodli, že pôvodne v Zmluve dojednaný spôsob určenia ceny za dodávku plynu a doba účinnosti Zmluvy sa mení a nahrádza spôsobom uvedeným v nasledujúcom bode 1.5 až 1.8 tohto článku Dodatku.
- Jednotková cena za dodávku plynu bude Odberateľovi účtovaná v súlade s platným cenníkom spoločnosti ZSE Energia, a.s. pre produkt FIRMALIndividualPlyn+ (ďalej len „Cenník FIRMALIndividualPlyn+“), a to v závislosti od dohodnutej doby viazanosti a tarify jednotlivých Odberných miest. V súlade s predchádzajúcou vetou tohto bodu si Zmluvné strany dohodli jednotkovú cenu za dodávku plynu (t.j. bez ceny za distribúciu, prepravu a skladovanie plynu) platnú pre obdobie odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku do dňa uvedeného v prvej vete bodu 1.6 tohto článku Dodatku vo výške uvedenej v prílohe č. 3.
- Pôvodne dohodnutá doba účinnosti Zmluvy sa mení tak, že Zmluva sa uzatvára na dobu určitú na 12/24/36^{mesiacov} (ďalej len „Základné zmluvné obdobie“). Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že Základné zmluvné obdobie podľa predchádzajúcej vety sa automaticky predlžuje o 12 kalendárnych mesiacov, a to aj opakovane, ak žiadna zo Zmluvných strán najneskôr 3 kalendárne mesiace pred uplynutím Základného zmluvného obdobia (resp. každého jej predĺženia podľa tohto bodu Zmluvy), písomne neoznámí druhej Zmluvnej strane, že s predĺžením Základného zmluvného obdobia nesúhlasí (každé takéto predĺženie Doby trvania Zmluvy sa v tejto Zmluve označuje aj ako „Predĺžená doba trvania Zmluvy“) (Základné zmluvné obdobie a Predĺžená doba trvania Zmluvy ďalej spolu aj ako „Doba trvania Zmluvy“).
- Dodávateľ oznámí Odberateľovi nový Cenník FIRMALIndividualPlyn+ pre každú Predĺženú dobu trvania Zmluvy najneskôr 4 kalendárne mesiace pred dňom, od ktorého by sa dodávka plynu mala Odberateľovi oceňovať podľa nového Cenníka FIRMALIndividualPlyn+. Dodávateľ vykoná oznámenie nového Cenníka FIRMALIndividualPlyn+ podľa predchádzajúcej vety e-mailom na nasledujúcu e-mailovú adresu Odberateľa: kadakova@trencianskestankovce.sk, alebo inú Odberateľom neskôr pre tento účel Dodávateľovi oznámenú e-mailovú adresu. Odberateľ je povinný oboznámiť sa s takto oznámeným novým Cenníkom FIRMALIndividualPlyn+ a v prípade nesúhlasu s ním, je oprávnený v súlade s bodom 1.6 tohto článku Dodatku Dodávateľovi oznámiť svoj nesúhlas s Predĺženou dobou trvania Zmluvy na ďalšie obdobie, čím príde k zániku Zmluvy uplynutím doby jej trvania bez ďalšieho predĺženia. V opačnom prípade sa nový Cenník FIRMALIndividualPlyn+ stáva pre Zmluvné strany záväzný a odo dňa nadobudnutia jeho účinnosti ním bude ocenená dodávka plynu počas nasledujúcich 12 kalendárnych mesiacov Doby trvania Zmluvy.
- Odberateľ je povinný odoberať plyn v Odberných miestach výlučne od Dodávateľa, a to počas celej Doby trvania Zmluvy, na ktorú bola táto Zmluva uzatvorená (mysliac tým Základné zmluvné obdobie ako aj každú Predĺženú dobu trvania Zmluvy)

⁶ zakrúžkuje zvalenú dobu viazanosti. V prípade, ak sa nezakrúžkuje ani jedna z ponúkaných viazaností, bude Odberateľovi priradená doba viazanosti na 36 mesiacov.

a plniť si svoje zmluvné povinnosti voči Dodávateľovi tak, aby pre ich nesplnenie nebola Zmluva predčasne ukončená. V prípade predčasného ukončenia Zmluvy pred uplynutím Doby trvania Zmluvy (mysliac tým Základné zmluvné obdobie ako aj každú Predĺženú dobu trvania Zmluvy) z dôvodu na strane Odberateľa, najmä odstúpením od Zmluvy Dodávateľom z ktoréhokoľvek dôvodu uvedeného v OP alebo OPMP, má Dodávateľ právo požadovať od Odberateľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 100 % z ceny za neodobratý plyn, vypočítanej ako súčin počtu dní odo dňa predčasného zániku Zmluvy do konca Doby trvania Zmluvy, priemernej dennej spotreby na všetkých Odborných miestach určenej podľa posledného Fakturačného obdobia a jednotkovej ceny za dodávku plynu podľa Zmluvy platnej v čase zániku Zmluvy. Dodávateľ je oprávnený požadovať od Odberateľa uhradenie sumy vo výške zmluvnej pokuty vypočítanej podľa predchádzajúcej vety (ako kompenzáciu za predčasné ukončenie Zmluvy, ktorá však už nebude zmluvnou pokutou) aj v prípade požiadavky Odberateľa na predčasné ukončenie tejto Zmluvy dohodou a účinnosť tejto dohody podmieniť jej uhradením. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že popri zmluvnej pokute sa uhrádza aj náhrada škody vo výške presahujúcej dohodnutú zmluvnú pokutu.

Čl. II. Záverečné ustanovenia

- 2.1 Všetky ostatné ustanovenia Zmluvy a jej príloh, ktoré neboli Dodatkom dotknuté, zostávajú nezmenené a platia v plnom rozsahu.
- 2.2 Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami poslednej zo Zmluvných strán a účinnosť dňa 1.10.2023. Ak je v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov účinnosť tohto Dodatku podmienená jeho predchádzajúcim zverejnením, účinnosť tohto Dodatku, bez ohľadu na dátum účinnosti uvedený v prvej vete tohto ods. 2.2 Dodatku, nastáva až dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia zákonom určeným spôsobom. Zverejnenie podľa

predchádzajúcej vety je povinný vykonať Odberateľ a bez zbytočného odkladu o tejto skutočnosti informovať Dodávateľa.

- 2.3 Dodávateľ spracúva osobné údaje, ak je to nevyhnutné na plnenie Zmluvy vrátane predzmluvných vzťahov, na splnenie povinností vyplývajúcich mu z právnych predpisov, na účely oprávnených záujmov alebo na základe platného súhlasu so spracúvaním osobných údajov. Ochrana a spracúvanie osobných údajov sa týka len informácií o fyzických osobách. Dodávateľ zodpovedá za ochranu a spracúvanie osobných údajov. Odberateľ je povinný poskytnúť Dodávateľovi údaje potrebné na uzatvorenie tohto Dodatku, inak má Dodávateľ právo Dodatok s Odberateľom neuzatvoriť. Ďalšie informácie o podmienkach spracúvania osobných údajov vrátane práv Odberateľa ako dotknutej osoby a možnosti ich uplatnenia sú uvedené v informáciách o ochrane osobných údajov priložených k tomuto Dodatku a dostupných vždy v aktuálnom znení na www.zse.sk/gdpr (ďalej len „Informácie o ochrane údajov“). Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje:
- správnosť a pravdivosť osobných údajov uvedených v tomto Dodatku, ktoré sa ho týkajú,
 - že mu boli poskytnuté Informácie o ochrane údajov,
 - že v rozsahu ustanovenom všeobecne záväznými právnymi predpismi informoval o podmienkach spracúvania osobných údajov inej osoby, ktorých osobné údaje poskytol Dodávateľovi v súvislosti s uzatvorením tohto Dodatku (napr. kontaktné osoby, oprávnení zástupcovia).
- 2.4 Dodatok sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch s platnosťou originálu, pre každú Zmluvnú stranu po jednom vyhotovení.
- 2.5 Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku sú nasledujúce prílohy:
Príloha č. 3: Zoznam odborných miest Odberateľa
Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok prečítali, s jeho obsahom bez výhrad súhlasia, na dôkaz čoho ho obe Zmluvné strany svojím podpisom potvrdzujú.

Za Dodávateľa:

Trenčín 22.8.2023

Miesto

Andrej Arbecík

Meno, priezvisko a funkcia

Meno, priezvisko a funkcia

Podpis

Za Odberateľa:

Trenčín 22.8.2023

Miesto

JUDr. Martin Markech, starosta obce

Meno, priezvisko a funkcia

Meno, priezvisko a funkcia

Podpis

Poradové číslo	Adresa odberného miesta: 1. riadok: ulica a číslo domu 2. riadok: PSČ a obec	POD odberného miesta	Dohod. druh tarify dodávky plynu	Predpok. ročná výška spotreby plynu (kWh)	Charakter odberu	Adresa zasielania faktúr – platiteľ: 1. riadok: ulica a číslo domu 2. riadok: PSČ a obec	IBAN	Počet faktúr vystavených odhadom	Výška % zľavy*	Sadzba za odobratý plyn (EUR/kWh)
1	MALÉ STANKOVCE 409 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 010410003411	M2	12 000	Varenie × TUV × Kúrenie			× 11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
2	MALÉ STANKOVCE 409 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 000410409049	M2	2400	Varenie × TUV × Kúrenie			× 11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
3	VELKÉ STANKOVCE 627 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 000410406895	M3	20 500	Varenie × TUV Kúrenie			× 11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
4	TRENČIANSKE STANKOVCE 409 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 010410008934	M2	8000	Varenie × TUV × Kúrenie			× 11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
5	MALÉ STANKOVCE 362 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 000410406897	M7	123 000	Varenie × TUV × Kúrenie			× 13 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
6	MALÉ STANKOVCE 982 913 11 TRENČIANSKE STANKOVCE	SKSPDIS 070410031451	M3	36 000	Varenie × TUV × Kúrenie			× 11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		0,06213
		SKSPDIS			Varenie TUV Kúrenie			11 (mesačne) 4 (kvartálne) 2 (polročne) 1 (ročne)		

* (Vyplniť iba v prípade uzatvorenia Dodatku Ponuka PlynVýhoda)

** (Vyplniť iba v prípade uzatvorenia Dodatku Ponuka FirmaIndividualPlyn+)

Za Dodávateľa:

Miesto Trenčín
Meno a priezvisko Andrej Arbecik
Meno a priezvisko

Dátum 22.8.2023
Podpis
Podpis

Za Odberateľa:

Miesto Trenčín
Meno a priezvisko JUDr. Martin Markech
Meno a priezvisko

Dátum 22.8.2023
Podpis
Podpis